



**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS A :**

Bid Receiving/Réception des sousmissions

BY MAIL OR COURRIER

Procurement and Material Management
C Division

Royal Canadian Mounted Police

ATTN: Susie Dias

4225, Dorchester, Westmount, QC H3Z 1V5

PAR LA POSTE OU SERVICE DE COURRIER

Service des acquisitions et marchés
Division C

Gendarmerie royale du Canada

À l'attention de Susie Dias

4225, Dorchester, Westmount, QC H3Z 1V5

**SOLICITATION
AMENDMENT**

**MODIFICATION DE
L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments: - Commentaires :

THIS DOCUMENT DOES NOT CONTAIN A SECURITY REQUIREMENT

LE PRÉSENT DOCUMENT NE COMPORTE AUCUNE EXIGENCE EN MATIÈRE DE SÉCURITÉ

Title – Sujet Two (2) six (6) wheel all-terrain vehicles / Deux (2) unités de véhicules tout-terrain à six (6) roues		Date July 29, 2022 / 29 juillet 2022
Solicitation No. – N° de l'invitation 202300670		Amendment No. – N° de la modification #1
Client Reference No. - No. De Référence du Client 6623-C0190		
Solicitation Closes – L'invitation prend fin		
At / à :	2 :00 pm / 14 :00	EDT(Eastern Daylight Time) ou EST (Eastern Standard Time)
On / le :	August 18, 2022 / 18 août 2022	
F.O.B. – F.A.B	GST – TPS	Duty – Droits
Destination of Goods and Services – Destinations des biens et services Border Technology / Technologie frontalière 750 Industriel Blvd, St-Jean-Sur-Richelieu Quebec, J3B 8T3 ATTN : Nicolas Martel Nicolas.martel@rcmp-grc.gc.ca		
Instructions		
Address Inquiries to – Adresser toute demande de renseignements à Susie Dias – susie.dias@rcmp-grc.gc.ca		
Telephone No. – No. de téléphone 438-945-8116	Facsimile No. – No. de télécopieur	

Delivery Required – Livraison exigée	Delivery Offered – Livraison proposée
Vendor/Firm Name, Address and Representative – Raison sociale, adresse et représentant du fournisseur/de l'entrepreneur:	
Telephone No. – No. de téléphone	Facsimile No. – No. de télécopieur
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) – Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date



(le français suit)

This amendment is raised to address the following:

- To revise the solicitation accordingly, as applicable.

SOLICITATION REVISIONS

1) On covert page (page 1),

DELETE: Solicitation closing date August 3, 2022.

INSERT: Solicitation closing date August 18, 2022.

2) On page 11,

DELETE:

6.4 Term of Contract

The period of the Contract is from date of Contract to October 15, 2022, inclusive.

6.4.1 Delivery Date

All the deliverables must be received on or before October 1, 2022.

INSERT:

6.4 Term of Contract

The period of the Contract is from date of Contract to March 31, 2023, inclusive.

6.4.1 Delivery Date

All the deliverables must be received on or before March 31, 2023.

La présente modification vise à :

- modifier l'invitation en conséquence, le cas échéant.

MODIFICATIONS À L'INVITATION

1) A la page couverture (page 1),

SUPPRIMER : L'invitation prend fin le 3 août 2022.

INSÉRER : L'invitation prend fin le 18 août 2022.

2) A la page 11,

SUPPRIMER :

6.4 Durée du contrat

La période du contrat est à partir de la date du contrat jusqu'au 15 octobre 2022 inclusivement.

6.4.1 Date de livraison

Tous les biens livrables doivent être reçus au plus tard le 1 octobre 2022.

INSÉRER :

6.4 Durée du contrat

La période du contrat est à partir de la date du contrat jusqu'au 31 mars 2023 inclusivement.

6.4.1 Date de livraison

Tous les biens livrables doivent être reçus au plus tard le 31 mars 2023.

**All other terms and conditions remain the same.
Toutes les autres termes et conditions restent les mêmes.**